

Brussell, 22 ta' April 2026
(OR. en)

8441/26

AGRILEG 94
PESTICIDE 21

NOTA TA' TRAŻMISSJONI

minn:	Kummissjoni Ewropea
data meta waslet:	21 ta' April 2026
lil:	Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill
Nru dok. Cion:	D105274/04
Suġġett:	REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) .../... ta'XXX li jemenda l-Annessi II, III u V tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-livelli massimi ta' residwi għall-benomil, għall-karbendażim u għat-tijofanat-metil f'ċerti prodotti jew fuqhom

Id-delegazzjonijiet isibu meħmuż id-dokument D105274/04.

Mehmuż: D105274/04



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, **XXX**
PLAN/2024/2763
(POOL/E4/2024/2763/2763-EN.docx)
D105274/04
[...](2026) **XXX** draft v6

REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) .../...

ta'XXX

li jemenda l-Annessi II, III u V tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-livelli massimi ta' residwi għall-benomil, għall-karbendażim u għat-tijofanat-metil f'ċerti prodotti jew fuqhom

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) .../...

ta' **XXX**

li jemenda l-Annessi II, III u V tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-livelli massimi ta' residwi għall-benomil, għall-karbendażim u għat-tijofanat-metil f'ċerti prodotti jew fuqhom

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Frar 2005 dwar il-livelli massimi ta' residwu ta' pesticidi fi jew fuq ikel u għalf li joriġina minn pjanti u annimali u jemenda d-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE¹, u b'mod partikolari l-Artikolu 14(1), il-punt (a), l-Artikolu 18(1), il-punt (b), u l-Artikolu 49(2) tiegħu,

Billi:

- (1) Għas-sustanzi attivi karbendażim u tijofanat-metil, il-livelli massimi ta' residwi ("MRLs") ġew stabbiliti fl-Anness II u fil-Parti B tal-Anness III tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.
- (2) L-approvazzjoni tas-sustanza attiva karbendażim skadiet fit-30 ta' Novembru 2014, u ma giet sottomessa l-ebda applikazzjoni għat-tiġdid tal-approvazzjoni tagħha.
- (3) L-approvazzjoni tas-sustanza attiva tijofanat-metil ma gietx imgedda mir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1498². Kienet giet sottomessa applikazzjoni għat-tiġdid tal-approvazzjoni tagħha f'konformità mal-Artikolu 1 tar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 844/2012³ fil-perjodu ta' żmien stabbilit, u kienet giet iwwalutata f'konformità mal-proċedura deskritta fir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁴. Izda l-applikant iddeċieda li jirtira l-applikazzjoni. Madankollu, abbażi tal-valutazzjoni ta' dik l-applikazzjoni, l-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel ("l-Awtorità")

¹ ĠU L 70, 16.3.2005, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2005/396/oj>.

² Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1498 tal-15 ta' Ottubru 2020 li jikkonċerna n-nuqqas ta' tiġdid tal-approvazzjoni tas-sustanza attiva tijofanat-metil, f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (ĠU L 342, 16.10.2020, p. 5, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2020/1498/oj).

³ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 844/2012 tat-18 ta' Settembru 2012 li jistabbilixxi d-dispożizzjonijiet meħtieġa għall-implimentazzjoni tal-proċedura ta' tiġdid għas-sustanzi attivi, kif previst fir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti (GU L 252, 19.9.2012, p. 26, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2012/844/oj).

⁴ Ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Ottubru 2009 dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti u li jhassar id-Direttivi tal-Kunsill 79/117/KEE u 91/414/KEE (GU L 309, 24.11.2009, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1107/oj>).

ippubblikat il-konkluzjoni tagħha dwar ir-rieżami bejn il-pari tal-valutazzjoni tar-riskju tal-pestiċidi tas-sustanza attiva tijofanat-metil⁵, li identifikat numru ta' oqsma ta' tħassib u lakuni fid-data. B'mod partikolari, l-Awtorità kkonkludiet li, minħabba l-potenzjal klastoġeniku tat-tijofanat-metil, il-valuri referenzjarji tossikoloġiċi għall-valutazzjoni tar-riskju għall-konsumaturi u għall-operaturi ma setgħux jiġu derivati. Abbażi tad-fajl disponibbli dwar it-tijofanat-metil, l-Awtorit  indikat li l-karbendażim jista' jkollu wkoll potenzjal klastoġeniku.

- (4) Fl-opinjoni motivata preċedenti tagħha dwar ir-rieżami tal-MRLs eżistenti kollha għall-karbendażim u għat-tijofanat-metil f'konformit  mal-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 396/2005⁶, l-Awtorit  nnotat li  -zewg sustanzi għandhom mod ta' azzjoni komuni u għandhom xejriet metaboliki simili. Fid-dawl tat-tħassib dwar il-klastoġeniċit  potenzjali tal-karbendażim u tat-tijofanat-metil imqajjem fil-konkluzjonijiet tar-rieżami bejn il-pari, il-Kummissjoni talbet lill-Awtorit  tipprovdi opinjoni motivata skont l-Artikolu 43 tar-Regolament (KE) Nru 396/2005, li tivvaluta l-proprjetajiet tossikoloġiċi tal-karbendażim u tat-tijofanat-metil. Fl-opinjoni motivata tagħha⁷, l-Awtorit  kkonkludiet li hemm evidenza li tindika li l-karbendażim u t-tijofanat-metil huma valuri ta' referenza aneġeniki u tossikoloġiċi proposti għa -zewg sustanzi. Il-valuri tossikoloġiċi ta' referenza ġew ikkonfermati mill-Awtorità f'zewg opinjonijiet motivati sussegwenti^{8,9} u qiesu l-proprjetajiet tossikoloġiċi tas-sustanzi.
- (5) F'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1272/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁰, il-karbendażim huwa kklassifikat bħala mutaġeniku tal-kategorija 1B u tossiku għar-riproduzzjoni tal-kategorija 1B¹¹, u l-Awtorità kkonkludiet li t-tijofanat-metil jissodisfa l-kriterji li jfixklu s-sistema endokrinali għall-modalit  (T) tat-tirojde¹².
- (6) Fl-2021¹³, l-Unjoni ssottomettiet tħassib għas-saħħa pubblika fir-rigward tas-sustanzi attivi karbendażim u tijofanat-metil lill-Kumitat Codex dwar ir-Residwi tal-Pestiċidi.

⁵ European Food Safety Authority; Conclusion on the peer review of the pesticide risk assessment of the active substance thiophanate-methyl. EFSA Journal 2018;16(1):5133.

⁶ European Food Safety Authority; Reasoned opinion on the review of the existing maximum residue levels (MRLs) for thiophanate-methyl and carbendazim according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005. EFSA Journal 2014;12(12):3919.

⁷ European Food Safety Authority; Reasoned opinion on the toxicological properties and maximum residue levels (MRLs) for the benzimidazole substances carbendazim and thiophanate-methyl. EFSA Journal 2021;19(8):6773.

⁸ European Food Safety Authority; Statement on the assessment of quality of data available to EFSA to derive the health-based guidance values for carbendazim. EFSA Journal. 2024;22:e8756.

⁹ European Food Safety Authority; Updated reasoned opinion on the toxicological properties and maximum residue levels (MRLs) for the benzimidazole substances carbendazim and thiophanate-methyl. EFSA Journal. 2024;22:e8569.

¹⁰ Ir-Regolament (KE) Nru 1272/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Diċembru 2008 dwar il-klassifikazzjoni, l-ittikkettar u l-imballaġġ tas-sustanzi u t-taħlitiet, li jemenda u jħassar id-Direttivi 67/548/KEE u 1999/45/KE, u li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1907/2006 (ĠU L 353, 31.12.2008, p. 1–1355, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2008/1272/2023-12-01>).

¹¹ <https://chem.echa.europa.eu/100.031.108/harmonised/369298>.

¹² European Food Safety Authority; Conclusion on the peer review of the pesticide risk assessment of the active substance thiophanate-methyl. EFSA Journal 2018;16(1):5133.

¹³ Concern form submitted by the European Union in March 2021 on Benomyl (69), Carbendazim (72) and Thiophanate-methyl (77). IL-KUMITAT CODEX DWAR IR-RESIDWI TAL-PESTIĊIDI. It-52 sessjoni. L-entrata 6 tal-aġenda. CX/PR 21/52/5-Add.1. 18-19. <https://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/sh->

Għaldaqstant, il-karbendażim kien skedat għal rieżami perjodiku mil-laqgħa Kongunta tal-FAO/WHO dwar ir-residwi tal-pestiċidi (JMPR) fl-2023. Fl-14 ta' Novembru 2025¹⁴, il-Kummissjoni Codex Alimentarius irrevokat il-limiti massimi tar-residwi kollha tal-Codex ("CXLs") għas-somma tal-karbendażim, tal-benomil u tat-tijofanat-metil (espressi bħala karbendażim), peress li ma kinitx giet sottomessa biżżejjed data biex tippermetti evalwazzjoni mill-ġdid tal-proprietajiet tossikoloġiċi tal-karbendażim, inklużi l-valuri tossikoloġiċi ta' referenza stabbiliti fl-1995 u fl-2005. Għalhekk, is-CXLs ma għadhomx jeżistu għall-karbendażim jew għall-benomil. Għat-tijofanat-metil separatament, hemm biss CXL wieħed, għal-lewż, iżda l-Unjoni esprimiet riżerva bbażata fuq l-inkompatibbiltà tad-definizzjoni tar-residwu tat-tijofanat-metil fil-lewż fl-Unjoni mad-definizzjoni tar-residwu stabbilita mill-JMPR, u li s-CXL qatt ma gie implimentat fl-Unjoni¹⁵.

- (7) Il-karbendażim u t-tijofanat-metil ma għadhomx approvati għall-użu fl-Unjoni u l-awtorizzazzjonijiet kollha għall-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti li fihom il-karbendażim jew it-tijofanat-metil ġew revokati. L-MRLs ibbażati fuq it-tolleranzi għall-importazzjoni huma attwalment fis-seħh għal dawk iż-żewġ sustanzi fil-frott taċ-ċitru, fil-mango, fil-papaja, u fl-okra/bamja. Dawk it-tolleranzi tal-importazzjoni kienu ġew ivvalutati mill-Awtorità fil-qafas tar-rieżami tal-MRLs għall-karbendażim u għat-tijofanat-metil f'konformità mal-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 396/2005¹⁶.
- (8) Madankollu, il-Prattiki Agrikoli Tajbin ("GAPs") li jappoġġaw dawk it-tolleranzi tal-importazzjoni għall-karbendażim u għat-tijofanat-metil fuq il-frott taċ-ċitru ma għadhomx awtorizzati¹⁷. Skont l-Artikolu 14(2), il-punt (e), tar-Regolament (KE) Nru 396/2005, jista' jiġi stabbilit MRL ibbażat fuq GAP implimentat f'pajjiż terz għall-użu legali ta' sustanza attiva f'dak il-pajjiż. Peress li l-GAPs li kienu sottomessa qabel biex jiġu stabbiliti dawk l-MRLs ibbażati fuq it-tolleranzi għall-importazzjoni ma għadhomx awtorizzati, ma hemm l-ebda bażi biex jinżammu l-MRLs ibbażati fuq it-tolleranzi għall-importazzjoni fil-frott taċ-ċitru. Għalhekk, l-MRLs għall-karbendażim u għat-tijofanat-metil fil-frott taċ-ċitru jenħtieġ li jitnaqqsu għal-limitu ta' determinazzjoni ("LOD").

[proxy/en/?lnk=1&url=https%253A%252F%252Fworkspace.fao.org%252Fsites%252Fcodex%252FMeetings%252FCX-718-52%252FWDs-2021%252Fpr52_05_Add1e.pdf](https://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/sh-proxy/en/?lnk=1&url=https%253A%252F%252Fworkspace.fao.org%252Fsites%252Fcodex%252FMeetings%252FCX-718-52%252FWDs-2021%252Fpr52_05_Add1e.pdf).

¹⁴ Joint FAO/WHO Food Standards Programme Codex Alimentarius Commission. Forty-eighth Session, FAO Headquarters, Rome, Italy, 10-14 November 2025. [https://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/sh-](https://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/sh-proxy/en/?lnk=1&url=https%253A%252F%252Fworkspace.fao.org%252Fsites%252Fcodex%252FMeetings%252FCX-701-48%252FFINAL%252520REPORT%252FREP25_CACe.pdf)

[proxy/jp/?lnk=1&url=https%253A%252F%252Fworkspace.fao.org%252Fsites%252Fcodex%252FMeetings%252FCX-718-55%252FREPORT%252FFINAL%252FREP24_PR55e.pdf](https://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/sh-proxy/jp/?lnk=1&url=https%253A%252F%252Fworkspace.fao.org%252Fsites%252Fcodex%252FMeetings%252FCX-718-55%252FREPORT%252FFINAL%252FREP24_PR55e.pdf).

¹⁵ Report of the 55th Session of the Codex Committee on Pesticide Residues, Chengdu, Sichuan Province, P.R. China, 3-8 June 2024. [https://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/sh-](https://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/sh-proxy/jp/?lnk=1&url=https%253A%252F%252Fworkspace.fao.org%252Fsites%252Fcodex%252FMeetings%252FCX-718-55%252FREPORT%252FFINAL%252FREP24_PR55e.pdf)

[proxy/jp/?lnk=1&url=https%253A%252F%252Fworkspace.fao.org%252Fsites%252Fcodex%252FMeetings%252FCX-718-55%252FREPORT%252FFINAL%252FREP24_PR55e.pdf](https://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/sh-proxy/jp/?lnk=1&url=https%253A%252F%252Fworkspace.fao.org%252Fsites%252Fcodex%252FMeetings%252FCX-718-55%252FREPORT%252FFINAL%252FREP24_PR55e.pdf).

¹⁶ European Food Safety Authority; Reasoned opinion on the review of the existing maximum residue levels (MRLs) for thiophanate-methyl and carbendazim according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005. EFSA Journal 2014;12(12):3919.

¹⁷ South Africa Government Gazette no 49189, 25 August 2023. Fertilizer, farm feeds, agricultural remedies and stock remedies act (Act No. 36 of 1947), Regulations relating to Agricultural remedy https://www.gov.za/sites/default/files/gcis_document/202308/49189gon3812.pdf <https://www.agri-intel.com/>.

- (9) Barra minn hekk, fil-valutazzjoni tar-riskju tagħha tal-2024¹⁸, l-Awtorità wettqet valutazzjoni tar-riskju kkombinata għar-residwi tal-karbendażim u tat-tijofanat-metil meta jitqies li dawn is-sustanzi għandhom xejriet metabolici simili, għandhom l-istess mod ta' azzjoni u jistgħu jintużaw fuq l-istess għalla. F'din il-valutazzjoni tar-riskju kkombinata, l-Awtorità identifikat riskji inaċċettabbli li jikkonċernaw l-MRLs attwali għall-karbendażim fil-grejpfrut, fil-laring, fil-mango u fil-papaja, u għat-tijofanat-metil fil-grejpfrut, fil-laring, fil-mandolin, fil-mango u fil-papaja. Peress li ma jistax jiġi eskluż li ż-żewġ sustanzi jistgħu jintużaw fuq l-istess għalla, l-MRLs ibbażati fuq it-tolleranzi għall-importazzjoni għall-karbendażim fil-grejpfrut, fil-laring, fil-mango u fil-papaja, u għat-tijofanat-metil fil-grejpfrut, fil-laring, fil-mandolin, fil-mango u fil-papaja jenħtieġ għalhekk li jitnaqqsu għal-LOD.
- (10) Fir-rigward tal-okra/bamja, l-Awtorità ma setgħetx twettaq valutazzjoni kkombinata tal-esponiment peress li kien ġie sottomess biss GAP għat-tijofanat-metil lill-Unjoni¹⁹. F'dan ir-rigward, għad hemm incertezza dwar jekk iż-żewġ sustanzi jistgħux jiġu applikati fuq l-istess għalla fil-prattika, jew jekk jistgħux ikunu preżenti flimkien fi prodott għall-protezzjoni tal-pjanti użat f'pajjiż terz. GAPs kemm għall-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti li fihom il-karbendażim kif ukoll għall-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti li fihom it-tijofanat-metil fuq l-okra/bamja, kif ukoll il-GAPs għall-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti li fihom taħlita tat-tnejn, huma rreġistrati f'xi pajjiżi terzi²⁰. Mhuwiex possibbli li wieħed ikun jaf kif dawn il-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti jiġu applikati fil-prattika f'pajjiżi terzi. Għalhekk, biex jiġi żgurat livell għoli ta' protezzjoni tal-konsumatur, il-Kummissjoni tqis li huwa xieraq li l-MRLs għaž-żewġ sustanzi fuq l-okra/bamja jitbaxxew ukoll għal-LOD.
- (11) Fid-dawl ta' dan ta' hawn fuq, l-MRLs kollha għall-karbendażim u għat-tijofanat-metil jenħtieġ li jitnaqqsu għal-LODs rilevanti speċifiċi għall-prodott u elenkati fl-Anness V tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.
- (12) Barra minn hekk, fl-opinjonijiet motivati tagħha, l-Awtorità pproponiet li jiġu modifikati d-definizzjonijiet tar-residwi għall-karbendażim, li bħalissa jinkludu l-benomil, u li jiġu stabbiliti MRLs separati għaž-żewġ sustanzi. Ipproponiet ukoll li jinbidlu d-definizzjonijiet tar-residwi għall-finijiet ta' infurzar għall-karbendażim fil-prodotti kollha li joriġinaw mill-annimali minn "karbendażim u tijofanat-metil, espressi bħala karbendażim" għal "somma ta' karbendażim u 5-idrossi-karbendażim, espressa bħala karbendażim" u għat-tijofanat-metil fil-prodotti kollha li joriġinaw mill-annimali minn "karbendażim u tijofanat-metil, espressi bħala karbendażim" għal "tijofanat-metil". Il-Kummissjoni tqis li jixraq li jiġu stabbiliti dawn id-definizzjonijiet tar-residwi godda.
- (13) Il-benomil mhuwiex approvat bħala sustanza attiva fil-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 u qatt ma ġie vvalutat fl-Unjoni. Huwa kklassifikat bħala mutageniku u tossiku għar-riproduzzjoni, il-kategorija B, skont ir-Regolament (KE) Nru 1272/2008²¹.

¹⁸ European Food Safety Authority; Updated reasoned opinion on the toxicological properties and maximum residue levels (MRLs) for the benzimidazole substances carbendazim and thiophanate-methyl. EFSA Journal. 2024;22:e8569.

¹⁹ European Food Safety Authority; Reasoned opinion on the review of the existing maximum residue levels (MRLs) for thiophanate-methyl and carbendazim according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005. EFSA Journal 2014;12(12):3919.

²⁰ <https://homologa.com/>.

²¹ <https://chem.echa.europa.eu/100.037.962/harmonised/293138>.

- (14) Għall-benomil, ma hemm l-ebda valur referenzjarju tossikoloġiku disponibbli u s-sikurezza tal-MRLs għal din is-sustanza ma setgħetx tiġi vvalutata. Peress li l-użi għall-benomil mhumiex awtorizzati fl-Unjoni, u peress li ma jeżistu l-ebda tolleranzi tal-importazzjoni jew CXLs għal din is-sustanza, il-valuri prestabbiliti tal-MRL jenħtieġ li jiġu elenkati fl-Anness V tar-Regolament (KE) Nru 396/2005, kif previst fl-Artikolu 18(1), il-punt (b), ta' dak ir-Regolament.
- (15) Is-sħab kummerċjali tal-Unjoni ġew ikkonsultati dwar l-MRLs il-ġodda permezz tal-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ, u tqiesu l-kummenti tagħhom.
- (16) Għalhekk jenħtieġ li r-Regolament (KE) Nru 396/2005 jiġi emendat kif xieraq.
- (17) Għas-sustanzi attivi kollha koperti minn dan ir-Regolament, sabiex jiġu permessi l-kummerċjalizzazzjoni, l-ipproċessar u l-konsum normali tal-prodotti, jenħtieġ li dan ir-Regolament jipprevedi arrangament tranżitorju għall-prodotti li ġew introdotti fis-suq fl-Unjoni qabel il-modifika tal-MRLs u li għalihom l-informazzjoni turi li jinżamm livell għoli ta' protezzjoni tal-konsumaturi. Abbażi tal-opinjoni tal-Awtorità²², dan japplika għall-prodotti kollha, għajr għall-karbendazim fil-grejpfrut, fil-laring, fil-papaja u fil-mango, u għat-tijofanat-metil fil-grejpfrut, fil-laring, fil-mandolin, fil-papaja u fil-mango.
- (18) Jenħtieġ li jithalla jgħaddi perjodu ta' żmien raġonevoli qabel ma jibdedw japplikaw l-MRLs modifikati, sabiex l-Istati Membri, il-pajjiżi terzi u l-operaturi tan-negozji tal-ikel ikunu jistgħu jhejju ruħhom biex jissodisfaw ir-rekwiżiti l-ġodda li jirriżultaw mill-emendi.
- (19) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma f'konformità mal-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Animali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Annessi II, III u V tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 huma emendati f'konformità mal-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Ir-Regolament (KE) Nru 396/2005 kif kien qabel ma ġie emendat b'dan ir-Regolament għandu jibqa' japplika għall-prodotti li tqiegħdu fis-suq fl-Unjoni qabel . . . [*Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet: jekk jogħġbok dahhal id-data = 6 xhur wara d-data tad-dhul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament*], għajr għall-karbendazim fil-grejpfrut, fil-laring, fil-papaja u fil-mango, u għat-tijofanat-metil fil-grejpfrut, fil-laring, fil-mandolin, fil-papaja u fil-mango.

Artikolu 3

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Għandu japplika minn [*Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet: jekk jogħġbok dahhal id-data = 6 xhur wara d-data tad-dhul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament*].

²² European Food Safety Authority. Updated reasoned opinion on the toxicological properties and maximum residue levels (MRLs) for the benzimidazole substances carbendazim and thiophanate-methyl. EFSA Journal. 2024;22:e8569.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell,

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN